

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 4 (1878)  
**Heft:** 15  
  
**Illustration:** Räthselhafte Inschrift  
**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



MEDICIN-PRÄPARATE, STELLEGESUCHE, Für Kapitalisten, Contagiosinserate, Bücheranzeigen, Verkaufs-Offerten, LUXUSARTIKEL, DAFUN, BADER & KURORTE, Ammis- & Reisesellen, Capital-Verseuche, PIANOS, Für Jagd-Liebhaber, Conservirte Nahrungsmittel.

# Illustrirte Annoncen Beilage zum Nebelspalter

N<sup>o</sup> 15

**Inserate** im „Nebelspalter“ sind bei der großen Verbreitung des Blattes von um so sicherem Erfolg, als dieselben je eine ganze Woche anstehen und beachtet werden. Inserataufträge sind einzusenden an die Annoncen-Expedition von Orell Füssli & Co., Marktgasse 14 Zürich. Preis pro Zeile 30 Rp.; bei Wiederholungen wird großer Rabatt bewilligt. Auskunft über alle in diesem Anzeiger erscheinenden Annoncen wird unentgeltlich erteilt.

### Räthselhafte Inschrift.

In einer Gemäldesammlung der löblichen Stadt Basel befindet sich nachstehend copirtes weibliches Portrait mit Inschrift. Eine Reihe von Gelehrten und Schriftstellern, welche sich abmühten den Sinn der räthselhaften Worte herauszufinden, blieben resultatlos stecken und erschöpften sich in allerlei Annahmen, ja sie schrieben Gedichte, Romane, gelehrte Abhandlungen und alle schossen weit über's Ziel. Erst den Gelehrten des „Nebelspalter“ war es vorbehalten das Räthsel zu finden und sie können, da getheilte Freude doppelte Freude ist, auch nicht umhin den Fund ihrem Leserkreise zu eigenem Studium zu unterbreiten. Wie heist die Inschrift?



DIGITALIS DIGITI BIS  
SINE MAJOR CENT.

Auflösungen für das Preisräthsel in letzter Nummer sind uns in so ungeheurer Anzahl eingelaufen und folgen immer noch so viele Nachzügler, daß eine eingehende Beantwortung erst für nächste Nummer gegeben werden kann.

### Auch wahr.

Mönch Martin Luther sang vor Zeiten:  
„Wer nicht liebt Wein, Weib und Gesang,  
Der bleibt ein Narr sein Leben lang!“  
Ich möchte dieß denn doch befreiten.  
Rantippen konnte Sokrates nicht lieben  
Und dabei doch — kein Narr geblieben;  
Ob Wein, Gesang er liebte und Gedichte  
Darüber schweigt die Geschichte.

### Personal-Birger des „Nebelspalter“

Auskunft wird unentgeltlich erteilt von der Annoncen-Expedition von Orell Füssli & Co. in Zürich, Marktgasse 14.

Bei Nachfragen beliebe man die fettgedruckte Nummer des Inserates anzugeben.

**Ein** Schweizer, 30 Jahre alt, deutsch, französisch u. englisch sprechend, mit guten Referenzen versehen, wünscht so bald als möglich in einem Hotel II. Ranges als **Oberkellner** placirt zu werden. [849]

**Eine** tüchtige, in jedem Hause selbstständig arbeitende **Hotelgouvernante**, deutsch und französisch sprechend, wünscht als solche oder **Einiger** Anstellung, oder auch als **Büfledame** in ein größeres Restaurant. Die besten Zeugnisse über bisherige Leistungen stehen zu Diensten. [850]

**Ein** junger Mann, von 18 Jahren deutsch und französisch sprechend, sucht eine Stelle als **Portier** oder zum **Serviren** in ein Café-Restaurant. Die besten Zeugnisse können vorgezeigt werden. [851]

**Eine** gewandte **Kellnerin** sucht auf kommende Saison eine Stelle in einem Hotel oder Restaurant des Berner Oberlandes. [852]

**Ein** junger Mann, 26 Jahre alt, verheirathet, der drei Hauptsprachen mächtig und mehrere Jahre in Hotels als **Portier** in Kondition gehalten, sucht auf kommende Saison eine solche Stelle. [857]

**Zu** sofortigem Eintritt wird eine gewandte junge **Restaurationskellnerin** gesucht. Gute Empfehlungen unerlässlich. [854]

**Ein** Gasthof am Vierwaldstättersee könnte eine Tochter aus guter Familie, beider Sprachen mächtig und im **Serviren** gewandt, als **Zaalkellnerin** eintreten. [856]

**Für** die Fremden-Saison werden zwei tüchtige, der deutschen, französischen u. englischen Sprache mächtige **Oberkellner** gesucht. Eine perfekte **Köchin**. Nur mit guten Referenzen verleihe Anmelungen können berücksichtigt werden. [858]

**Für** einen guten, bestempfohlenen **Kellner** für eine Stelle offen in ein größeres Restaurant; derselbe soll die Bedienung der **Weine** kennen, selbstständig arbeiten, sowie sich durch **Zeugnisse** über Treue, Mäßigkeit, sowie bisheriges Wohlverhalten ausweisen können, ansonst jegliche Anmelung unnütz ist. [859]

**Zwei** junge Töchter in Berner Stadt, deutsch und französisch sprechend, welche schon in Hotels ersten Ranges serviren, wünschen Engagement als **Zaalkellnerinnen** auf kommende Saison. [855]

**Eine** nette, rechtshändige Tochter sucht Stelle als **Zaalkellnerin**; sie würde auch als **Zimmermädchen** in einem Gasthof od. zu einer Herrschaft Stelle nehmen. Gute Zeugnisse nebst Photographie stehen zu Diensten. [853]

### Internationales

## ATENT

### u. techn. Bureau

Besorgung und Verwerthung von Patenten in allen Ländern. Uebersetzung v. Sonder-Patenten auf das Deutsche Reich. Registrirung v. Fabrikmarken. Maschinen-Geschäft. Permanente Ausstellung neuester Erfindungen. [311]

**J. Brandt & G. W. v. Nawrocki,**  
Mitglieder des Vereins deutscher Patentanwälte.

Lepzigerstr. 124, Ecke Wilhelmstrasse.  
Berlin W.,

### Aus freier Hand

#### wird verkauft:

Ein Gasthof, seit 30 Jahren betrieben. Ausgezeichnete Rendite. Grund des Verkaufs: Vorgerücktes Alter des Besitzers. Anfragen sind zu adressiren unter Chiffre O. F. 341 an die Annoncen-Expedition von Orell Füssli & Co. in Zürich.

### Cigarren.

Brasil	80—150 M. pr. Mille.
Java	100—175 „ „ „
Sumatra	100—175 „ „ „
Havana	125—300 „ „ „

Probezeit unter Nachnahme oder vorheriger Einsendung des Betrages versendet zoll- und portofrei. [839]

die Cigarren-Fabrik  
von P. M. Redtslob, Hamburg.  
Mit Referenzen versichere Agenten werden gesucht.

### Wichtig für Industrielle!!!

Neueste verbesserte  
**Autograph-Pressen**  
zur fast kostenlosen, der Lithographie gleichen Vervielfältigung von Schriften, Zeichnungen und Musikalien von einem nur einmal anzulegenden Original in vielen Hunder Exemplaren. Special-Preiscurant gratis und franco durch K. Sonntag, Leipzig.  
Wichtig für Behörden!!!

**Pianoforte-Fabrik**  
300] **E. Rosenkranz**  
DRESDEN  
(Gegr. 1797)  
empfiehlt ihre  
**Salon- u. Cabinet-Flügel**  
zum Preise von  
1325 bis 1690 Frs.  
**Pianinos**  
mit zwei u. dreimal.  
Saitenkreuzung  
In drei Grössen.  
zum Preise von  
875 bis 1175 Frs.

Preis-Courant steht auf Verlangen zu Diensten.

### Feinstes Wiener-Exportbier in Flaschen

versendet in Kisten von 25 Flaschen à 30 Cts. per Flasche excl. Glas  
[334] **C. Fröhlicher, Bierbrauer, Solothurn.**

### Echte Briefmarken

aller Länder zu den billigsten Preisen  
Preisliste gratis und franco  
Joh. Geis in Bremen [337]